

致：貨運代理、貨主及運輸公司

### 入口貨櫃電子提櫃措施於 2019 年全面實施

香港貨櫃碼頭商會(“HKCTOA”)於 2018 年 1 月宣佈其商會會員包括亞洲貨櫃碼頭有限公司(“ACT”)、中遠 - 國際貨櫃碼頭(香港)有限公司(“CHT”)、香港國際貨櫃碼頭有限公司(“HIT”)、葵涌 3 號貨櫃碼頭(“CT3”)及現代貨箱碼頭有限公司(“MTL”)已決定於 2019 年全面實施入口貨櫃提櫃電子化流程，推動數碼化以提升香港港口物流業界的營運效率。一路通有限公司(“一路通”)配合碼頭措施並提供電子提櫃單(eRO)服務，為鼓勵各持份者盡早登記，以便有足夠時間過渡至電子操作方式，凡於 2018 年 12 月 31 日前成功登記的新用戶，可享 2018 至 2019 年無限次免費使用 eRO 服務，請立刻瀏覽 <http://reg.oneport.com>，並填妥網上表格進行登記。

eRO服務旨在簡化現今香港港口入口提櫃的流程，以電子放行取替傳統以紙張文件為憑據的形式。eRO服務的電子平台，為船公司、貨運代理、貨主、運輸公司、碼頭及外圍場提供快捷方便、而又安全的途徑，提交及發放入口貨櫃提櫃文件和指示，以促進無紙化放櫃。與傳統紙張流程相比，電子提櫃單服務廢除了繁複的紙張程序，同時增加了即時更新資訊的功能，大幅縮短整體提櫃所需時間。對貨運代理、貨主及運輸公司更有莫大裨益，其優點包括：

#### 服務優點 (貨運代理/貨主)

- 毋須再安排速遞到船公司/貨運代理服務櫃台提交及領取提櫃文件正本；
- 免除遺失文件正本的風險及其後補領的行政工作與時間；
- 船公司/貨運代理在電子提櫃單平台上傳送電子提櫃單，大幅縮短送遞文件正本的時間及成本。

#### 服務優點 (運輸公司)

- 毋須再把文件正本從一司機傳遞到另一司機手中，提高調配運輸資源的彈性；
- 獲得第一手更新的運輸指示(如提重期更改、回吉地點更改等)；
- 減省快遞和信箱服務的直接開支；
- 在碼頭可享無紙入關及取櫃。

如要查詢 eRO 服務及其登記步驟，請致電一路通 eRO 服務熱線(電話：3669-1407)。

一路通有限公司

二零一八年十月八日

8<sup>th</sup> October, 2018.

**To: Forwarders, Consignees & Trucking Companies**

**Electronic Release for Import Containers to be Fully Implemented in 2019**

In January 2018, Hong Kong Container Terminal Operators Association (“HKCTOA”) announced that its members – including Asia Container Terminals Limited (“ACT”), COSCO-HIT Terminals (Hong Kong) Limited (“CHT”), Hongkong International Terminals Limited (“HIT”), Hong Kong Container Terminal 3 (“CT3”) and Modern Terminals Limited (“MTL”) – will fully implement electronic release for import containers in 2019 as one of the key projects on digitalization to improve operational efficiency of the port of Hong Kong. To facilitate its implementation, OnePort Limited (“OnePort”) has developed **Electronic Release Order (eRO) service** which benefits all stakeholders who take part in the import process. To encourage immediate signup and allow time for transition to the new electronic practice, **we are now offering unlimited use of eRO service in 2018 & 2019 to those who sign up before 31<sup>st</sup> December 2018**. Please visit <http://reg.oneport.com> and fill out the **online registration form**.

eRO service digitizes the archaic paper-ridden import process in the port of Hong Kong. It provides huge collaborative benefits for liners, forwarders, cargo owners, truckers, terminals and depots with fast, convenient, secured online exchange of import documents and instructions for paperless release of laden containers at container terminals. As compared with paper-based process, the digitized eRO service significantly speeds up the overall collection process by removing non-value added papers administration and providing timely dissemination of information among all parties. Forwarders, consignees and trucking companies receive many benefits through eRO with some being highlighted below:

**Benefits for Forwarders & Consignees**

- Relief from time-consuming courier of physical documents to liners/ forwarders;
- Elimination of the risk of losing physical documents and subsequent reworks;
- Time saving through online delivery of container release orders from liners/ forwarders.

**Benefits for Trucking Companies**

- Flexibility of trucking resources since passing on physical documents from one driver to another is no longer required;
- First-hand and up-to-date changes of trucking instructions (e.g. change of free storage period, change of empty return location, etc.) from liners;
- Direct savings from courier and letter box services;
- Paperless check-in at terminal’s gate.

Should you have any questions on eRO or its registration, please contact our eRO hotline at 3669-1407.

OnePort Limited